

3級

全18ページ
聞きとり 20問/30分
筆記 40問/60分

ハン 検

2018年 春季 第50回 「ハンゲル」能力検定試験



【試験前の注意事項】

- 1) 監督の指示があるまで、問題冊子を開いてはいけません。
- 2) 聞きとり試験中に筆記試験の問題部分を見ることは不正行為となるので、充分ご注意ください。
- 3) この問題冊子は試験終了後に持ち帰ってください。

マークシートを教室外に持ち出した場合、試験は無効となります。

※㉓などの番号はCDのトラックナンバーです。

【マークシート記入時の注意事項】

- 1) マークシートへの記入は「記入例」を参照し、HB以上の黒鉛筆またはシャープペンシルではっきりとマークしてください。ボールペンやサインペンは使用できません。
訂正する場合、消しゴムで丁寧に消してください。
- 2) 氏名、受験地、受験地コード、受験番号、生まれ月日は、もれのないよう正しくマークし、記入してください。
- 3) マークシートにメモをしてはいけません。メモをする場合は、この問題冊子にしてください。
- 4) マークシートを汚したり、折り曲げたりしないでください。

※試験の解答速報は、6月3日の試験終了後、協会公式HPにて公開します。

※試験結果や採点について、お電話でのお問い合わせにはお答えできません。

※この問題冊子の無断複写・ネット上への転載を禁じます。

◆次回：秋季 第51回検定 2018年11月11日(日)実施◆

聞きとり問題

◎ 4

1

選択肢を2回ずつ読みます。表や絵の内容に合うものを①～④の中から1つ選んでください。解答はマークシートの1番と2番にマークしてください。

(空欄はメモをする場合にお使いください)

〈2点×2問〉

◎ 5

1)

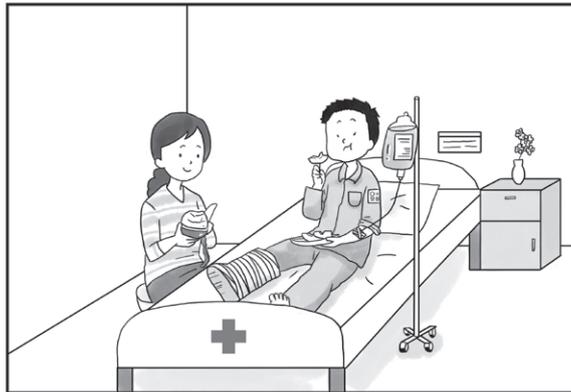
今日	明日
☁ → ☂	☂ → ☀

1

- ① _____
- ② _____
- ③ _____
- ④ _____

◎ 6

2)



2

- ① _____
- ② _____
- ③ _____
- ④ _____

◎ 7

2

短い文と選択肢を2回ずつ読みます。文の内容に合うものを①～④の中から1つ選んでください。解答はマークシートの3番～8番にマークしてください。
(空欄はメモをする場合にお使いください) 〈2点×6問〉

◎ 8

1) 3

① ② ③ ④

◎ 9

2) 4

① ② ③ ④

◎ 10

3) 5

① ② ③ ④

◎ 11

4) 6

① ② ③ ④

◎ 12

5) 7

① ② ③ ④

◎ 13

6) 8

① ② ③ ④

◎ 14

3 短い文を2回読みます。引き続き4つの選択肢も2回ずつ読みます。応答文として適切なものを①～④の中から1つ選んでください。解答はマークシートの9番～12番にマークしてください。

(空欄はメモをする場合にお使いください)

〈2点×4問〉

◎ 15

1) _____ 9

① _____

② _____

③ _____

④ _____

◎ 16

2) _____ 10

① _____

② _____

③ _____

④ _____

◎ 17

3) _____ 11

① _____

② _____

③ _____

④ _____

◎ 18

4) -----

12

① -----

② -----

③ -----

④ -----

◎ 19

4

問題文を2回読みます。文の内容と一致するものを①～④の中から1つ選んでください。解答はマークシートの13番～16番にマークしてください。

(空欄はメモをする場合にお使いください)

〈2点×4問〉

◎ 20

1)

13

- ① 社会人になってからタバコを吸い始めた。
- ② 今まで禁煙しようとは何度も挑戦した。
- ③ 喫煙場所も減ったりしたので禁煙するつもりだ。
- ④ タバコが値上がりしたが吸い続けるつもりだ。

㉔ 21

2)

14

- ① ミンジの母は男の子の母に謝ろうと思っている。
- ② ミンジは小学校に通っている。
- ③ ミンジの姉は友達とよくケンカをする。
- ④ ミンジは今日男の子に泣かされた。

㉕ 22

3)

15

남 : -----
여 : -----
남 : -----

여 : -----

- ① 男性は女性を試合に招待した。
- ② 男性は女性にチケットを3枚売った。
- ③ 女性は男性がテコンドーを習っていることを知らなかった。
- ④ 女性は一人で試合を見に行くつもりだ。

㉔ 23

4)

16

여 : _____
 남 : _____
 여 : _____
 남 : _____

- ① 男性は弁当を作ってきた。
- ② 二人は一緒に昼食を食べに出かけることにした。
- ③ 女性は男性に昼食をおごろうとした。
- ④ 男性は弁当を買いにコンビニに行かなければならない。

㉔ 24

5 問題文を2回読みます。文の内容と一致するものを①~④の中から1つ選んでください。解答はマークシートの17番~20番にマークしてください。
 (空欄はメモをする場合にお使いください) 〈2点×4問〉

㉔ 25

1)

17

- ① 올해 처음으로 마라톤 대회가 열린다.
- ② 참가비는 코스마다 다르다.
- ③ 중학생도 마라톤 대회에 나갈 수 있다.
- ④ 대회에 대해 더 알고 싶으면 전화해야 한다.

㉞ 26

2)

18

- ① 어머니가 딸에게 전화를 걸어 통화하고 있다.
- ② 미나는 할머니와 같이 살고 있다.
- ③ 미나는 주말에 생일 파티가 있어서 집에 못 간다.
- ④ 미나는 약속을 지킬 수 없어서 어머니에게 전화를 했다.

㉞ 27

3)

19

남 : -----

여 : -----

남 : -----

여 : -----

- ① 남자는 이 호텔에서 이틀 밤 잘 것이다.
- ② 여자는 남자의 부탁을 들어 주지 않았다.
- ③ 남자는 2층에 있는 방에 묵을 것이다.
- ④ 남자는 방을 예약하기 위해 호텔에 왔다.

㉔ 28

4)

20

여 :

남 :

여 :

남 :

- ① 태호는 백화점에서 일하고 있다.
- ② 여자는 수미 얼굴을 모른다.
- ③ 수미는 공무원이 되기를 원한다.
- ④ 수미는 평일 낮에 일한다.

筆記問題

1 下線部を発音どおり表記したものを①～④の中から1つ選びなさい。
(マークシートの1番～3番を使いなさい) <1点×3問>

1) 다음 대통령은 누가 될 것 같아요? 1

- ① [대뜸녕] ② [대톤년] ③ [대통녕] ④ [대톨령]

2) 너무 많이 변해서 못 알아보겠다. 2

- ① [모사라보겐따] ② [모다라보겐따]
③ [몬나라보겐따] ④ [몬다라보겐따]

3) 이번 달은 하루도 결석하지 않았답니다. 3

- ① [결써카지] ② [결서카지] ③ [결서까지] ④ [결써까지]

2 ()の中に入れるのに適切なものを①～④の中から1つ選びなさい。
(マークシートの4番～9番を使いなさい) <1点×6問>

1) 나이의 한자어는 (4)입니다.

- ① 연령 ② 성함 ③ 주소 ④ 명함

2) 몇 번이나 설명했는데 못 알아들으니 정말 (5).

- ① 간단하다 ② 충분하다 ③ 소중하다 ④ 답답하다

3) 신제품은 이전 제품에 비해 (6) 가벼워졌습니다.

- ① 훨씬 ② 깜짝 ③ 별로 ④ 방금

4) A :가게에 다시 갔다 와야겠어요.

B :왜요?

A :아까 물건 사고 (**7**)을 안 받고 그냥 온 것 같아요.

- ① 용돈 ② 거스름돈 ③ 요금 ④ 세금

5) A :이거 언니가 입던 치마인데 나한테 좀 길죠?

B :네, 그런 것 같네요. 내가 좀 (**8**) 줄까요?

- ① 꺼내 ② 덜어 ③ 줄여 ④ 담아

6) A :경민 씨, 시간 있으면 술 한잔 합시다.

B :술이요? 난 술은 (**9**).

A :그래요? 그럼, 밥이라도 같이 먹어요.

- ① 입 밖에 내요 ② 입에도 못 대요
- ③ 입을 딱 벌려요 ④ 입을 맞춰요

3 ()の中に入れるのに適切なものを①~④の中から1つ選びなさい。
 (マークシートの10番~14番を使いなさい) <1点×5問>

1) 이상(**10**) 오늘 회의를 마치겠습니다.

- ① 에서 ② 으로 ③ 말고 ④ 마다

2) 노래가 (**11**) 손님들이 모두 일어서 박수를 쳤다.

- ① 끝나거나 ② 끝나려고 ③ 끝나다가 ④ 끝나자마자

3) 학생 때 영어를 배우기는 했지만 잘 (**12**).

- ① 할 줄 모른다 ② 할 뿐이다 ③ 할지도 모른다 ④ 할 뻔했다

4) A : 만약에 다시 (**13**) 뭐가 되고 싶어요?
B : 글썄요. 생각해 본 적 없는데……. 수미 씨는요?

- ① 태어나든지 ② 태어나도록 ③ 태어난다면 ④ 태어나면서

5) A : 하늘을 보니 곧 비가 올 (**14**).
B : 여기 빨리 정리하고 건물 안으로 들어갑시다.

- ① 예정이에요 ② 무렵이에요 ③ 계획이에요 ④ 모양이에요

4 文の意味を変えずに、下線部の言葉と置き換えが可能なものを①～④の中から
1つ選びなさい。

(マークシートの15番～18番を使いなさい)

〈2点×4問〉

1) 너무 힘들어서 도중에 그만두고 싶을 때도 있었다.

15

- ① 제외하고 ② 포기하고 ③ 포함하고 ④ 계속하고

2) 아직 안심할 때가 아닙니다.

16

- ① 마음에 들 ② 정신을 팔 ③ 정신을 차릴 ④ 마음을 놓을

3) A : 배운 지 1년 됐으니까 이제 잘하죠?

B : 아뇨, 아직 잘 못해요.

17

- ① 훌륭해요 ② 궁금해요 ③ 서툴러요 ④ 부러워요

4) A : 손자예요? 참 예쁘네요.

B : 네. 아주 귀엽고 사랑스러워요.

18

- ① 눈에 넣어도 아프지 않아요 ② 눈치가 전혀 없어요
③ 눈에 띄지 않아요 ④ 눈물 없이 못 봐요

5 2つの()の中に入れることができるものを①～④の中から1つ選びなさい。
 (マークシートの19番～21番を使いなさい) 〈1点×3問〉

1) ・저에게 늘 () 써 주셔서 정말 고맙습니다.
 ・()이 급해서 뛰어 가다가 넘어져 버렸다. **19**

- ① 마음 ② 사정 ③ 신경 ④ 성격

2) ・태양은 동쪽에서 떠서 서쪽으로 ().
 ・우리 팀은 저 팀에게는 매번 (). **20**

- ① 사라진다 ② 떨어진다 ③ 이긴다 ④ 진다

3) ・이 나물은 좀 () 맛이 나면서도 아주 맛있다.
 ・저기 초록색 모자를 () 아이가 우리 애예요. **21**

- ① 단 ② 쓴 ③ 벗은 ④ 든

6 対話文を完成させるのに最も適切なものを①～④の中から1つ選びなさい。
 (マークシートの22番～25番を使いなさい) 〈2点×4問〉

1) A : 여보세요? 이민수 부장님과 통화할 수 있을까요?
 B : (**22**)
 A : 언제쯤 들어오시죠?

- ① 제가 이민수입니다만 누구시죠?
 ② 네, 잠시만 기다리십시오.
 ③ 부장님은 지금 통화 중이신데요.
 ④ 불일이 있어서 나가셨는데요.

2) A : 수미 씨, 지금 어디예요? 도착했어요?

B : (**23**).

A : 내가 자리 잡아 놓았으니까 운전 조심해서 오세요.

- ① 그럼요, 벌써 도착했는데요
- ② 아뇨, 길이 막혀서 좀 늦을 것 같아요
- ③ 미안해요. 갑자기 일이 생겨서 못 갈 것 같아요
- ④ 네, 덕분에 고생하지 않고 왔어요

3) A : 집에서 역까지 좀 멀지만 걸어서 다녀야겠어요.

B : (**24**)

A : 네, 요즘 점점 살이 찌서요.

- ① 어디에 사시는데요?
- ② 멀어서 걸을 수 없는 거리죠.
- ③ 살 빼려고요?
- ④ 교통비가 안 들어서 좋겠네요.

4) A : 이거 받아요, 상훈 씨.

B : (**25**)

A : 지난번에 보니까 지갑이 많이 낡은 것 같아서 하나 샀어요.

B : 고마워요. 풀어 봐도 돼요?

- ① 어? 내 생일도 아닌데 무슨 선물이에요?
- ② 그렇게 비싼 건 받을 수 없습니다.
- ③ 와, 정말 무겁네요. 내가 들고 갈게요.
- ④ 난 괜찮으니까 미선 씨가 먼저 받으십시오.

7 下線部の漢字と同じハングルで表記されるものを①～④の中から1つ選びなさい。
 (マークシートの26番～28番を使いなさい) 〈1点×3問〉

1) 初期 **26**

- ① 招待 ② 組織 ③ 住所 ④ 調査

2) 季節 **27**

- ① 企業 ② 計算 ③ 開幕 ④ 紹介

3) 講師 **28**

- ① 感情 ② 看板 ③ 強調 ④ 公園

8 文章を読んで【問1】～【問2】に答えなさい。
 (マークシートの29番～30番を使いなさい) 〈2点×2問〉

지난달에 남편과 같이 남편 고향에 다녀왔습니다. 그곳은 제주도에서 배를 타고 1시간쯤 걸리는 섬입니다. 내가 처음 배를 탄 것은 결혼하기 전에 남편 부모님께 인사 드리러 갔을 때였습니다. 배멀미*가 심해서 고생했던 것, 어머니가 아주 반갑게 맞아 주셨던 것 등이 기억납니다. 이미 부모님은 두 분 다 세상을 떠나셨지만 남편 큰아버님이 고향에 살고 계시기 때문에 1년에 한 번 뵈러 갑니다. 섬에는 아름다운 해수욕장*이 있어서 (**29**) 우리는 여름 휴가 때 가서 바다에서 수영을 즐깁니다. 내년 여름이 벌써부터 기다려집니다.

* 배멀미 : 船酔い、해수욕장 : 海水浴場

【問1】 (**29**)に入れるのに適切なものを①～④の中から1つ選びなさい。 **29**

- ① 그렇다면 ② 그래도 그렇지 ③ 될 수 있으면 ④ 되든지 말든지

【問2】 本文の内容と一致するものを①～④の中から1つ選びなさい。

30

- ① 이제 남편 부모님을 뵈 수 없다.
- ② 이제 섬에는 가지 않을 것이다.
- ③ 나는 이번에 처음 배를 타 봤다.
- ④ 지금 섬에 살고 있는 친척은 없다.

9 対話文を読んで【問1】～【問2】に答えなさい。

(マークシートの31番～32番を使いなさい)

〈2点×2問〉

여 : 오늘은 이민수 작가님을 모셨습니다. 작년에 발표하신 첫 작품 “선택”이 반응이 좋아서 해외에서 영어판*도 나왔다고 들었습니다만.

남 : 소설책 한 권 내는 게 꿈이었는데 번역판까지 나와서 아주 기쁩니다.

여 : 직장도 다니신다고 들었는데요. 그럼 글은 주로 주말에 쓰시는 건가요?

남 : 네, 그렇습니다.

여 : 이제 (31) 회사는 그만두실 건가요?

남 : 아뇨, 글쓰기는 어디까지나 제 취미입니다.

여 : 그러시군요. 마지막으로 작가로서 목표가 있으시다면요?

남 : 다음번 작품은 제 손으로 직접 번역도 해 보고 싶습니다.

*) 판 : 版

【問1】 (31)に入れるのに適切でないものを①～④の中から1つ選びなさい。

31

- ① 소설가가 되셨으니
- ② 꿈을 이루셨으니
- ③ 첫 책을 내셨으니
- ④ 번역도 하게 되셨으니

【問2】 本文の内容と一致するものを①～④の中から1つ選びなさい。

32

- ① 남자는 매일 퇴근 후에 글을 썼다.
- ② 여자는 “선택”을 읽고 아주 감동했다.
- ③ 남자는 계속 직장에 다닐 생각이다.
- ④ “선택”은 한글로만 읽을 수 있다.

10 文章を読んで【問1】～【問2】に答えなさい。

(マークシートの33番～34番を使いなさい)

〈2点×2問〉

소크라테스가 어느 건물 가장 아랫층에 살 때, 윗층에서 물건을 자주 아래로 던져서 머리가 아팠다고 한다. 하지만 그는 ‘일층에 사니 계단을 올라가지 않아서 좋구나! 마당에 꽃도 심을 수 있고 좋은 점이 셀 수 없이 많네!’라고 생각했다. 그 후 이번엔 건물 제일 윗층으로 이사를 하게 됐다고 한다. 계단을 오르내리기 힘들었을 텐데도 그는 웃으면서 이렇게 말했다고 한다. “윗층에 아무도 없으니 조용해서 좋고 계단을 오르내리면* 운동이 되니 건강에 좋고 계다가 햇빛이 잘 들어 책 볼 때 편하고 좋네!”

*) 오르내리다 : 上り下りする

【問1】 本文の内容と一致するものを①～④の中から1つ選びなさい。

33

- ① 소크라테스는 한 번도 집을 옮긴 적이 없다.
- ② 소크라테스는 윗집 사람에게 화를 냈다.
- ③ 소크라테스는 계단은 불편해서 이용하지 않았다.
- ④ 소크라테스는 햇빛이 잘 드는 방에서 독서를 즐겼다.

【問2】 本文に表れているソクラテスの性格を①～④の中から1つ選びなさい。

34

- ① 부정적 ② 낙관적 ③ 규칙적 ④ 비판적

11

下線部の日本語訳として適切なものを①～④の中から1つ選びなさい。

(マークシートの35番～37番を使いなさい)

〈2点×3問〉

1) 차린 건 없지만 많이 드세요.**35**

- ① おいしくないかもしれませんが
- ② 何もごさいませんが
- ③ ちょっと塩辛いですが
- ④ 冷たいものはありませんが

2) 큰일이 날 뻔했다.**36**

- ① 立派なことを成し遂げるのは難しい
- ② 重大なことではないはずだ
- ③ 深刻なことではないと思った
- ④ 大変なことになるところだった

3) 그때는 참을 수밖에 없었습니다.**37**

- ① 見つけられませんでした
- ② 探す方法がありませんでした
- ③ 我慢できませんでした
- ④ 我慢するしかありませんでした

12

下線部の訳として適切なものを①～④の中から1つ選びなさい。

(マークシートの38番～40番を使いなさい)

〈2点×3問〉

1) 勉強のじゃまになるから外で遊びなさい.**38**

- ① 공부하는 데에 방해되니까
- ② 공부가 제대로 되는데
- ③ 공부의 방해에 되니까
- ④ 공부를 제대로 안 하는데

2) その国は最近日に日に発展している。

39

- ① 한 발 늦게
- ② 날에 날에
- ③ 하루가 다르게
- ④ 이날 이때까지

3) 友達にもそう言われました。

40

- ① 친구에게도 그렇게 말해줬어요
- ② 친구도 그렇게 말했어요
- ③ 친구한테도 저렇게 말하게 됐어요
- ④ 친구도 저렇게 말하고 싶어해요